

Siloakórið í Skotlandi

Kórið vitjar í hesum døgum í Aberdeen, har tey við fjølbroyttari skrá skulu syngja á fleiri støðum, og har tey í morgun syngja fyrri borgarstjóranum

KÓR Á UTTANLANDS-FERÐ

Jóannes Hansen

Í gjárvöldið fór sangkórið í Siloa í Fuglafirði til Skotlands. Tey vitja í Aberdenn, og tey koma til hús aftur

mánakvöldið. Í ferðalagnum eru 42 sangarar. Kórleiðari er Eyðun á Lakjuni, sum hevur stjórnað kórinum øll árin, síðani tað varð endurstovnað í 1988.

Hetta er fyrsta ferðin, at Siloakórið er uttanlands. Tá ið tey komu til Aberdenn við flogfarinum hjá Atlantsflog í gjárvöldið, skuldi borgarstjórin, John Reynolds, standa fyrri teimum og taka imóti. Fyrrpartin í dag er kórið bjóðað at syngja í Aberdeen Town House. Tá fer kórið vegna Fuglafjarðar kommunu at



handa borgarstjóranum málning, sum Øssur Mohr í Fuglafirði hevur málað.

Siloakórið skal syngja fleiri ferðir, meðan tey eru í Skotlandi. Í kvöld klokkan 19.30 fara tey at hava konsert í Bridge of Don church. Hetta er samkomu, sum Gudmundur Johanneson gongur í. Hann er hálvur føroyingur, og tað eru ivaleyst fleiri, sum komast við hann. Gudmundur hevur hjálpt fuglfirðingum at leggja ferðina til rættis.

Leygardagin klokkan 11 fer Siloakórið at syngja í Bon-Accord handils-skálanum, og klokkan 19 fara tey at syngja í Salvation Army Citadel. Sunnudagin fara tey at syngja í samkomuni Hebron Evangelical Church klokkan 11.30, og sunnukvöldið klokkan 18 skulu tey syngja í Arbroath, sum er lítill býur einar hálvtr hundrað kilometrar sunnanfyri Aberdeen.

Avbjóðing

Eyðun á Lakjuni sigur, at tað var eina ferð í heyst, at tey gjørdur av, at nú skuldi kórið fara út at ferðast.

– Vit royna eftir forimuni at syngja í Siloa og við hvørt í øðrum samkomum eisini. Tað hevur týðning at

hava serstakar avbjóðingar at venja fram imóti. Í vetur hevur uttanlandsferðin verið stóra málið, og eg haldi, at vit eru hampuliga væl fyrri, nú vit fara avstað.

Skráin er fjølbroytt. Bæði á føroyskum og eingilskum. Tey syngja sálmar og sangir, gospel, negro spiritual og eisini eitt Kingo lag. Talan er um Nú rennur sólin frí úr Eysturlondum, sum Kári Bæk hevur sett út fyrri kór. Millum føroysku sangirnar eru orð og lög hjá Ismari Joensen og Jógvani á Lakjuni, Øssuri Berghamar og Eyðuni Jacobsen.

– Nóg av tí, sum verður sungið á eingilskum, er sovorðið, sum upprunaliga er yrkt á eingilskum, og sum vit plaga at syngja í føroyskari týðing, sigur Eyðun á Lakjuni.

Fylgisspælið er fjølbroytt. Jóhannes Simonsen og Eyðun á Lakjuni spæla klaver, Martin Simonsen spælir orgul, Bárður á Lakjuni spælir bass, og Jóhan á Lakjuni spælir trummur.

Solo sangararnir eru Elisabeth Hansen, Karlina Højgaard og Elsebeth Lassaberg. Trio syngja Elsebeth Lassaberg, Erla á Torkilshygggi og Levi á Torkilshygggi.

Sosialurin

– hevur fingið nýtt telefonnummar

tel 34 18 00

fax 34 18 01

heimasíða: www.sosialurin.fo

telupostur: post@sosialurin.fo

Áhugaverdar bókaútgávur

Fyri fyrstu ferð í longri tíð er ein føroysk bók til vaksinn innan fagrar bókmentir komin út. Tað er Bókadeild Føroya Lærarafelags, ið gevur stuttstøgu savnið "ein farri av kolvetni" út

BÓKMENTIR

Terji Nielsen
terji@sosialurin.fo

Føroyski bókaheimurin bleiv í gjár tvær bókur ríkari. Bókadeild Føroya Lærarafelags gav í gjár tvær nýggjar upprunabókur út. Onnur er omanfyrirnevnda stuttstøgasavnið hjá Marjun S. Kjelnæs, meðan hitt er barnabókin "um træskoytur og føðingardagsgávuna sum hvarv, ið Guðrun Gaard hevur skrivað, og Bárður Oskarsson hevur gjørt myndir til.



Marjun S. Kjelnæs gav í gjár sína fyrstu bók út. Bókin, ið ber heitið "ein farri av kolvetni" er eitt stuttstøgasavn við átta søgum og einum ævintýri

Mynd: Álvur Haraldsen

Fyrsta bókin hjá Marjun

"ein farri av kolvetni" er fyrra bókin, sum Marjun S. Kjelnæs gevur út. Í bókini eru átta stuttstøgur og eitt ævintýr. Marjun S. Kjelnæs hevur áður vunnið fleiri virðislønir í sambandi við ymiskar stuttstøgukappingar, og eisini vann hon fyrstu virðisløn í kapping um besta útvarpsleik, sum Listastevna Føroya skrivaði út fyrri tveimum árum síðani. Fyrr í ár fekk Marjun eisini gávu frá grunni Thorvalds av Steinum til tess, at hon skuldu hava umstøður at mennast sum rithøvundur.

Um nýggja stuttstøgasavnið sigur Marjun, at søgurnar fyrri tað mesta snúgva seg um fólk, ið leita

eftir onkrum, uttan at tey sjálvi eru vitandi um tað. Marjun sigur, at hon dagliga skrivur upplivingar niður, sum hon so savnar í einari mappu. Av og á setur hon seg so niður og koyrir allar hesar upplivingarnar í ein stóran pott, sum so endar við einari ella fleiri søgum. Søgurnar í nýggja savninum eru skrivaðar í einum tíðarskeiði upp á góð tvey ár, sigur Marjun.

Marjun S. Kjelnæs er sjúkrarráttarfrøðingur av útbúgving, og hóast tað ljóðar spennandi, so heldur hon ikki, at tað ber til at liva av at skriva bókur í Føroyum. Somuleiðis heldur hon, at tað gevur góðan íblástur til skrivringina at verða úti á arbeiðsmarknaðinum og millum fólk dagliga. Tó

sigur Marjun, at nú hevur hon funnið út av, hvat tað vil siga at geva eina bók út, og tað hevur bara givið henni blóð upp á tanna.

Stór menning av barnabókunum

Bókin hjá Guðrun Gaard, "um træskoytur og føðingardagsgávuna sum hvarv", er framhald av eini aðrari bók hjá Guðruni, "um svidnu pussifelluna og øvuta kúvingin", ið kom út síðsta ár. Guðrun Gaard gav sína fyrstu barnabók út í 1982, og hon heldur, at ein sera stór menning er fram innan føroyskar barnabókmentir seinnu árin.

Bókin hjá Guðruni Gaard er prýdd við nógvum vøkrum myndum, sum Bárður

Oskarsson hevur teknað. Guðrun Gaard sigur, at í slikum barnabókum, har myndirnar eru so stórar partur av søguni, er tað eins nógv teknarin sum rithøvundurin, ið fortelur søguna. Í bókini lesa vit um tær

báðar Annu Sofiu og Guðruna, ið ynskja sær ein sparkara. Á føðingardegnum hjá Annu Sofiu skunda tær sær við pápanum út í hjallin, har gávan er goymd, men tá ið tey koma út í hjallin, er gávan horvin.

Nýggja barnabókin hjá Guðrun Gaard er 32 blaðsíður í litum, og hon kostar 95 krónur, meðan stuttstøgasavnið hjá Marjun S. Kjelnæs er 156 síður og kostar 165 krónur í bókaútgávu kringlandið.

Fylg við...

... í spennandi endaspælinum í Champions League á TV3+ og Viasat Sport í Televarpinum.

Nógvar nýggjar áhugaverdar sendingar byrja í næstum á TV3 og TV3+

hygg inn á www.televarp.fo

Televarpsmóttakari fyrri einans

1.695,-
spar 500,-



Tilboðið er galdandi, tá tú tekur televarpshald

FARMEN hvørt mánaðskvöld á TV3



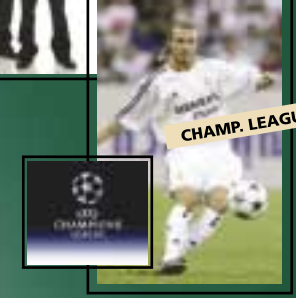
BLUFF - hvørt týskvöld á TV3



CHAMP. LEAGUE



SAS LIGAN



Televarpið
tel 340340
televarp@televarp.fo

TEMA-dagur um iløgur

á Parnassinum á Hotel Hafnia mánakvöldið 5. apríl klokkan 19.30

Øll eru vælkomin.

Íløgufelagið TEMA Kapital bjóðar við hesum til fyrilestrar, spurningar og kjak um iløgur yvirhøvur og serliga nýggju iløgudeildina StockRate.

TEMA Kapital, áður Kaupthing Invest, hevur frammanundan fleiri deildir: Norrøn partabrov, Lánsbrov í donskum krónum og Íslendsk lánsbrov. Nýggjasta deildin eitur StockRate, sum navnfirami danin Bjarne Jensen stendur á odda fyrri. Hann luttekur á TEMA-degnum.

57 ára gamli Bjarne Jensen er kendur sum bankaserfrøðingur, greinari, fyrilestrahaldari, partabrævaserfrøðingur, ráðgevi, varastjóri hjá Danske Bank og mangt annað. Hann leiðir nýggju StockRate-deildina, ið ger iløgur í partabrov í stórum og tryggum fyrirkomulag.

StockRate heldur eyga við 25.000 partabrovum í yvir 50 londum, sum valt verður út frá.

Skrá fyrri TEMA-degnum:

- Framlaga av iløgufelagnum TEMA Kapital *Wilhelm E. Petersen, formaður*
- Framlaga av deildunum hjá TEMA Kapital *Peter Holm, stjóri í Kaupthing*
- Leikluturin hjá Føroya Sparikassa *Finn Danberg, figgjarileiðari í Føroya Sparikassa*
- "Eitt liv við partabrovum" *Bjarne Jensen, sum fer at tosa breitt um iløgur og kunnar um StockRate.*

Øll eru vælkomin.

TEMA
KAPITAL

KAUPTHING

FØROYA SPARIKASSA

KONFIRMATIONSGÁVAN

Okeypis teletíðarpakkí er við í tilboðinum



NOKIA 3410 ella NOKIA 1100

885,-



SAMSUNG A800
Líti og smoggi frá Samsung
Tveir skuggar, Bólka SMS og
göymir upp í 200 sms-boð

1495,-



SONYERICSSON T230
Litiskjiga, Polyfoniskar ringtónar,
WAP e-post og meguleika at
heinta spæl av netinum

1350,-

+298 303030 www.tele.fo

Tilboðini eru galdandi so langt vora er á gómslu. Fyrirvarir verður skild fyrri prentvillum.

Tórshavn
317010

Míðvágur
332000

Klaksvík
404500

Sandur
361000

Tvøroyri
371000

Saltangará
404400

TELEBUDIN